



UNIVERSITY OF THE PUNJAB

Part-I : Supplementary Examination 2018
Examination:- M.A./M.Sc.

.....
.....
.....
.....
.....

Roll No.

Subject: Punjabi

PAPER: I (Classical Poetry)

MAX. TIME: 3 Hrs.

MAX. MARKS: 100

نوت: پہلا سوال لازمی اے، باقیاں وچوں کسے چار دے جواب لکھو، سارے سوالاں دے نمبر برابر نیں۔ (20 × 5)

سوال نمبر 1: بیٹھ لکھے بابا فرید دے شلوکاں دی تشریح کرو

ا: دیکھ فریدا جو تھیا، داڑھی ہوئی بھور

اگوں بیڑا آیا، پچھا رہیا ذور

فریدا اکھیں دیکھ پتیاں، سُن سُن یینے کن

ساکھ پکنی آئی آ، ہور کریندی دن

یا

ب: فریدا جو شیں مارن مگیاں تھیاں نہ ماریں گھم

آنپڑے ہر جائیے، بیدر تھیاں دے چم

فریدا جن لوئن جگ موهیا، سے لوئن میں ڈٹھ

کھل ریکھ نہ سہنداں، سے پنچھی سوئے بیٹھ

بابا فرید ظلم تے جردے خلاف آواز چکن دی پریناتے آزمائش وچ صبر کرن دی تلقین کس اندازوچ کر دے نیں۔؟ بیان کرو۔

سوال نمبر 2: موت تے زندگی دے فلسفے نوں بابا فرید ہوراں ویسی تے رہتلی تشبیہاں تے علامتاں را ہیں بیانیا ہے۔ بحث کرو

سوال نمبر 3: حضرت پچل سرمست دے عہد دی سیاسی تے سماجی صور تحال بارے نوٹ لکھو۔

سوال نمبر 4: حضرت پچل سرمست دی شاعری وچ وحدت الوجود دی فکر بیہت نمایاں اے۔ مثالاں را ہیں بیان کرو۔

سوال نمبر 5: حضرت یوسف دا قصہ سانوں کیہڑے کیہڑے اخلاقی درس دیندا اے۔ بیان کرو تے مولوی غلام رسول عالیپوری دی مثنوی 'احسن القصص'

دوے مڈھلے مآخذ اس بارے دسو۔

سوال نمبر 6: مثنوی احسن القصص دا فکر دی وقی جائزہ لوو، مثالاں دی دیو۔

سوال نمبر 7: بدیع الجمال تے شہزادہ سیف الملوك دے کرواراں اُتے نوٹ لکھو۔

سوال نمبر 8: میاں محمد بخش اعلیٰ شاعری دے نال نال ڈوچھی تنقیدی بصیرت دے حامل وی سن، مثالاں را ہیں بیان کرو۔

سوال نمبر 9:



UNIVERSITY OF THE PUNJAB

Part-I : Supplementary Examination 2018
Examination:- M.A./M.Sc.

.....
 Roll No.

Subject: Punjabi

PAPER: II (Nasar Qadim tay Jadeed)

MAX. TIME: 3 Hrs.

MAX. MARKS: 100

نوت: سارے سوالاں دے جواب دیو۔ پہلے دو سوالاں دے 10, 10 تے باقی سوالاں دے 20, 20 نمبر نیں۔

سوال 1: کے اک چیرے دا اگڑ پھر دے حوالے نال ترجمہ تے تشریح کرو۔

(الف) بابا پھاڑاں رُدھاں، سکھراں ول ویکھو، جو کہیے ڈاڑھے بھوئیں تے کھور ٹھہرائے ہیں جوز میں دھو دار لرزہ ناہیں کھاوندے پر بابا جو کچھ سائیں بنایا ہے سوتاں تساڑے بھلے نفع فائدے واسطے کیتا ہے تے تساڑے وہ تراں کان بنایا ہے ایسا احسان سائیں دے جانو تے منو۔

(ب) بابا جو کوئی مندا آئی کردا اے تسلی دے ہاؤں تے وساري دا کثا ہو گئے ودھدے ودھدے بجھ جاوندہ ہے تے ہاؤں کالا کر دیندا ہے پر کٹ گھناں تاں لوہ تے جمد اے ہے ایویں پوہ واں گن جیندا ہاؤں ہووندا ہے تسلی کٹ بھوں ہووندا ہے تے جاں ہاؤں کالا ہویا تاں سائیں دی سمہالوں گتھا۔

سوال 2: کے اک اتنے نوٹ لکھو۔

بوہل نماز ، حضرت نوشہرخ بخش

سوال 3: رفت دے افسانے ”اک اوپری گوئی“ دے نمایاں پکھ کیہڑے نیں؟ بحث کرو۔

(یا) نواز نے حیاتی دیاں تلخ حقیقتاں نوں رومنوی ڈھنگ نال پیانا اے۔ ”ڈنگھیاں شامان“ نوں مکھ رکھ کے

وچار ساختجے کرو؟

سوال 4: اشfaq احمد دے ڈرامے ”ناہلی تھلے“ دے بیبادی موضوعات کیہڑے نیں؟ بھروسیں گل کرو۔

(یا) سجاد حیدر دے ڈرامے ”ونجرا میرے ہاں دا“ داویردا کرو۔

سوال 5: ظہیر نیاز بیگی دیاں کہانیاں چنگے اخلاقی تے سماجی رویاں ول پریدیاں نہیں۔ تہاڑا کیہ خیال اے۔

(یا) ارشد میر دے انشائیے ”چونٹراں“، انشائیں نگاری دے حوالے نال کیہ مقام رکھدے نیں، بحث کرو۔

سوال 6: پنجابی ناول نگاری دے حوالے نال سجاد باقر دے ناول ”ہٹھ“، دا کیہ مقام اے؟

(یا) ناول ”ہٹھ“، تحریک پاکستان دے پس منظروں چ لکھیا جان والا ناول اے۔ بحث کرو۔



UNIVERSITY OF THE PUNJAB

Part-I : Supplementary Examination 2018

Examination:- M.A./M.Sc.

.....
Roll No.

Subject: Punjabi

PAPER: III (Deen tay Tasswauf)

MAX. TIME: 3 Hrs.

MAX. MARKS: 100

نوٹ: گل پنج سوالاں دے جواب لکھو۔ پہلے حصے وچوں دو تے دو بجے حصے وچوں تین سوالاں دے جواب لکھو۔ آخری سوال لازمی اے۔ سبھ سوالاں دے نمبر برائی نہیں۔

(حصہ پہلا)

سوال 1 : پیڑھ لکھی آیت دا ترجمہ تے تشریح کرو۔
وَأَوْ أَنَّ مَا فِي الْأَرْضِ مِنْ شَجَرَةٍ أَقْلَامٌ وَالْجُرُبُ يَمْدُدُهُ مِنْ بَعْدِ وَسْبَعَةٍ أُخْرَ مَا تَقِدَّتْ كَلِمَتُ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ۔

سوال 2 : سورت الحجرات وچ کیہڑے معاشرتی آداب بارے دیا گیا ہے نوٹ لکھو۔

سوال 3 : سورت الرحمن دا موضوعی ویردا کرو۔

سوال 4 : پنجابی فتحی ادب وچ ”نجات المؤمنین“ دا کیہ تھاں اے نوٹ لکھو۔
(حصہ دو جا)

سوال 5 : خواجہ غلام فرید دی شاعری وچ کسی تے روہی دے حوالے نال لکھیاں کافیاں تے نوٹ لکھو۔

سوال 6 : سلطان باہودے فن تے فکر بارے اپنے وچار لکھو۔

سوال 7 : شاہ حسین دے علامتی نظام بارے کیہ جاندے او؟ کافیاں دے حوالے نال نوٹ لکھو۔

سوال 8 : بھی شاہ دی شاعری دا موضوعی ویردا کرو تے صنف کافی بارے اپنے وچار لکھو۔

سوال 9 : خواجہ غلام فرید دی من پسند کافی لکھو تے ویردا کرو۔



UNIVERSITY OF THE PUNJAB

Part-I : Supplementary Examination 2018

Examination:- M.A./M.Sc.

.....
.....
.....
.....
.....

Roll No.

Subject: Punjabi

PAPER: IV (Special Mutalia Waris Shah)

MAX. TIME: 3 Hrs.

MAX. MARKS: 100

نوت: پہلا سوال لازمی اے۔ باقی سوالاں وچوں تین دے جواب دلیو۔

سوال 1: فتحی خاں دے حوالے نال تھلے دتے مجاز وچوں دو دی تشریع کرو۔

الف: بھائیاں باجھ نہ مجلس سوہندياں فی آتے بھائیاں باجھ بہار ناہیں
بھائی مرن تے پوندیاں بیج یا نہاں بنائیاں پر ہے پردار ناہیں
کھ اوٹ ہے کول وسیندیاں دی بھائیاں گیاں جیڈی کوئی ہار ناہیں
بھائی ڈھاوندے بھائی اساردے تی بھائیاں باجھ یا نہاں بیلی یار ناہیں

ب: اٹھیں سُتیا تیج اساؤڑی توں لماں سُسری واگ کیہ پیا ہیں وے
راتیں کتے انیدرا کشیوئی ایڈی نیند والا لوہ گیا ہیں وے
سُنجیں دیکھ نخصرمڑی تیج میری کوئی آہلکی آن ڈھیہ پیا ہیں وے
وارث شاہ توں جیوں دا گھوگ ستون اکے موت آئی مر گیا ہیں وے

ج: چوی چوبکدی نال جاں ٹرے پاہندھی پیاں ڈوڈھ دے وچ مدھانیاں نیں
اٹھ غسل دے واسطے جان ڈوڑے سیجاں جہاں نے رات نیں مانیاں نیں
رانجھے کوچ کیتا آیا ندی آتے ساتھ لدیا پار مہانیاں نیں
وارث شاہ میاں لڑن وڈی کپن گپتا شہر دا لدیا بانیاں نیں

سوال 2: فکری فتحی خصوصیات دے حوالے نال ہیر وارث شاہ دا تفصیلی جائزہ پیش کرو۔

سوال 3: وارث شاہ دی کردار نگاری آتے کھل کے چانن پاؤ۔

سوال 4: وارث شاہ دے سے وچ سیاسی، سماجی تے مذہبی حالات آتے تفصیلی نوٹ لکھو۔

سوال 5: وارث شاہ دی ہیر وچ صوفیانہ افکار بارے بحث کرو۔

سوال 6: وارث شاہ دے پنجاب دا ہیر دے حوالے وچوں جائزہ پیش کرو۔



UNIVERSITY OF THE PUNJAB

Part-I : Supplementary Examination 2018
Examination:- M.A./M.Sc.

.....
Roll No.

Subject: Punjabi

MAX. TIME: 3 Hrs.

PAPER: V (Tareekh Adab)

MAX. MARKS: 100

نوت: پیشہ لکھے سوالاں و چوں صرف چار دے جواب دیو۔ سبھ سوالاں دے نمبر برابر نہیں۔

سوال 1: کتاب ”سرائیکی شاعری“، دادو جا حصہ کیہڑے شاعر انہوں ملکیتیں بناند اے؟ تفصیل نال گل کرو۔

سوال 2: کیہ پنجابی زبان دا آریائی قبیلے نال سمبندھ اے، دراوڑی نال یا کوئی ہور؟ تاریخی پکھوں بحث کرو۔

سوال 3: عبدالغفور قریشی دے پنجاب دیاں سیاسی، سماجی تحریکاں بارے کیہ وچار نہیں، کھلاڑوں گل کرو۔

سوال 4: منیر نیازی دے حیاتی تے پنجابی کلام اتے بھروسال نوٹ لکھو تے شعری و نگیاں وی دیو۔

سوال 5: کتاب ”سرائیکی شاعری“، نوں ملکھ رکھدیاں ”پنجابی شاعری و پنج منظر نگاری“، دے سرناویں پیٹھ لیکھ لکھو۔

سوال 6: ”پاکستانی پنجابی ادب“، بارے وچار سانجھے کرو، خاص کر کتاب ”پنجابی ادب دی مختصر تاریخ“، پکھو۔

سوال 7: قابلص حاکم فرنگی دیاں پنجابی ادب لئی خدمات دے حوالے نال بھروسیں بحث کرو۔